



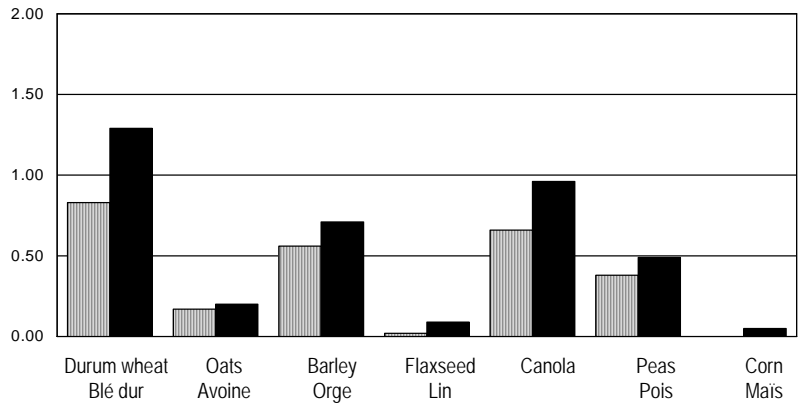
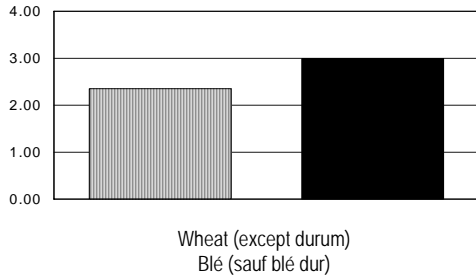
(CROP YEAR/CAMPAGNE AGRICOLE 2005-2006)

Grain Statistics Weekly Statistiques hebdomadaires des grains

2004-2005 2005-2006

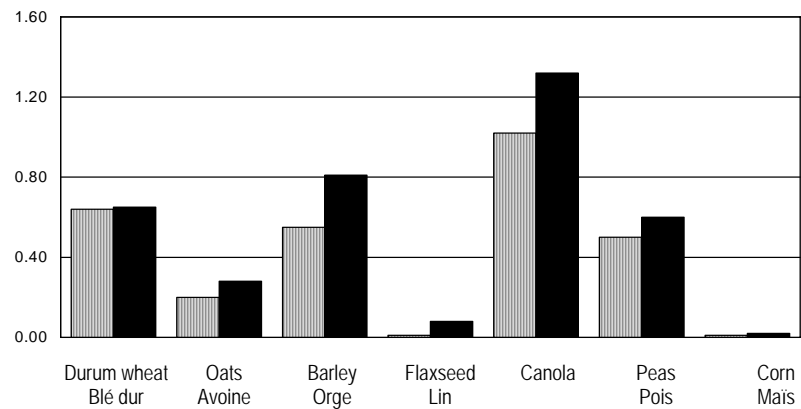
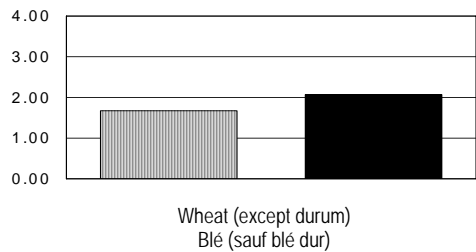
Stocks

Tonnes (millions)



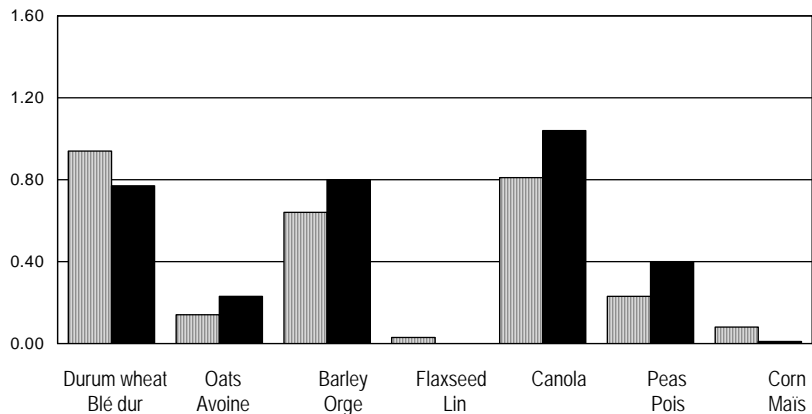
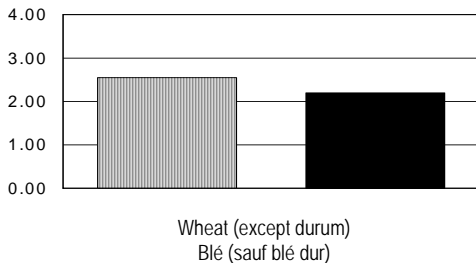
Deliveries / Arrivages

Year to date / À ce jour
Tonnes (millions)



Disappearance / Écoulement

Year to date / À ce jour
Tonnes (millions)



GRAIN STATISTICS WEEKLY

Week 9: Close of Business October 2, 2005

<u>TABLE OF CONTENTS</u>	<u>Page</u>
Canadian Grain Handling Summary	3
Commercial Stocks of Canadian Grain	3
Commercial Disappearance of Canadian Grain	4
Grain Handling Statistics – Stocks	5
Grain Handling Statistics – Western and Eastern Divisions	6
Grain Handling Statistics – Terminal Points, Western Division	7
Stocks by Principal Grades at Western Terminals	8
Stocks by Principal Grades at Eastern Transfer Elevators	9
Canadian Western Grain In Store at Eastern Transfer Elevators	10
Canadian Eastern Grain In Store at Eastern Transfer Elevators	11
United States & Other Foreign Grain in Store at Eastern Transfer Elevators	11
Handlings of Grain at Eastern Transfer Elevators	12
Disposition of Canadian Grain	13
Canadian Domestic Feed Grain Statistics	14
Canadian Wheat Board Price Quotations & Winnipeg Commodity Exchange Cash Price Quotation	15
Licensees	16
Preliminary Revised Figures – Crop Year 2004-05	19
Explanatory Notes	20
Domestic Feed Grains	21

(Totals may not agree due to rounding)

© Her Majesty the Queen in Right of Canada, on behalf of the Canadian Grain Commission

For further information, contact Corporate Services of the Canadian Grain Commission at (204) 983-1570

STATISTIQUES HEBDOMADAIRES DES GRAINS

Semaine 9: Fermeture des affaires le 2 octobre 2005

<u>TABLE DE MATIÈRES</u>	<u>Page</u>
Sommaire de la manutention de grains canadiens	3
Stocks commerciaux de grains canadiens	3
Écoulement commercial de grains canadiens	4
Statistiques sur la manutention des grains – stocks	5
Statistiques sur la manutention des grains – régions de l'Ouest et de l'Est	6
Statistiques sur la manutention des grains – silos terminaux de la région de l'Ouest	7
Stocks des principaux grades aux silos terminaux de l'Ouest	8
Stocks des principaux grades aux silos de transbordement de l'Est	9
Grain de l'Ouest canadien entreposé dans les silos de transbordement de l'Est	10
Grain de l'Est canadien entreposé dans les silos de transbordement de l'Est	11
Grain des États-Unis et d'autres pays étrangers entreposés dans les silos de transbordement de l'Est	11
Manutentions de grains aux silos de transbordement de l'Est	12
Écoulement de grains canadiens	13
Statistiques sur les grains fourragers sur le marché intérieur	14
Cours cotés par la Commission canadienne du blé et cours au comptant cotés par la Bourse de marchandises de Winnipeg	15
Titulaires de Licence	16
Résultats Préliminaires Révisés – Campagne Agricole – 2004-05	19
Notes explicatives	20
Grains fourragers canadiens	21

(Les totaux pourraient ne pas correspondre à cause d'arrondissement)

© Sa Majesté la Reine du chef du Canada, au nom de la Commission canadienne des grains

Pour de plus amples renseignements, communiquez avec la division des Services d'organisme de la Commission canadienne des grains au (204) 983-1570

CANADIAN GRAIN HANDLING SUMMARY/SOMMAIRE DE LA MANUTENTION DE GRAINS CANADIEN
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

Week 9 Close of Business October 2, 2005/Semaine 9 Fermeture des affaires le 2 octobre 2005

	Wheat (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	Total
<u>VISIBLE STOCKS/DISPONIBILITÉS 1/</u>									
Current Week/Semaine en cours	2 986.0	1 289.8	202.6	713.2	93.5	962.5	489.8	54.4	6 791.8
Week Ago/Semaine dernière	2 883.3	1 386.2	197.9	640.1	55.5	779.7	463.4	55.3	6 461.4
Year Ago/Année dernière	2 350.8	829.7	169.7	557.7	23.2	664.3	378.7	2.7	4 976.8
<u>FARMERS DELIVERIES/ARRIVAGES DE PRODUCTEURS 1/</u>									
Current Week/Semaine en cours	301.4	72.5	44.9	99.0	36.8	287.7	50.2	.3	892.8
Week Ago/Semaine dernière	270.1	71.1	42.1	119.0	24.7	255.0	50.5	2.0	834.5
To Date/À ce jour	2 074.4 r	648.2 r	283.0 r	814.8 r	79.3	1 321.1 r	599.6	16.4	5 836.8
Year Ago/Année dernière	1 669.8	644.0	202.1	554.3	12.9	1 016.8	495.6	7.2	4 602.7
<u>EXPORTS/EXPORTATIONS 1/</u>									
Current Week/Semaine en cours	62.0	140.5	22.4	.4	.1	51.5	35.2	-	312.1
Week Ago/Semaine dernière	177.3	115.8	12.5	94.5	.2	42.5	100.6	-	543.4
To Date/À ce jour	1 442.8 r	711.8 r	129.5	430.4	2.9	540.4	387.0	14.8	3 659.6
Year Ago/Année dernière	1 904.4	856.1	60.0	163.4	29.9	323.4	194.0	66.0	3 597.2
<u>DOMESTIC DISAPPEARANCE/ÉCOULEMENT - MARCHÉ INTERIEUR 1/</u>									
Current Week/Semaine en cours	112.8	5.7	5.3	32.3	.8	67.6	.3	1.3	226.1
Week Ago/Semaine dernière	104.8	5.3	12.3	36.8	-	63.1	.9	1.0	224.2
To Date/À ce jour	755.1 r	61.4 r	99.6 r	371.7 r	1.4	503.3 r	5.9	4.7	1 803.1
Year Ago/Année dernière	654.4	79.1	76.0	482.3	2.6	487.1	35.0	11.2	1 827.7

COMMERCIAL STOCKS OF CANADIAN GRAIN/STOCKS COMMERCIAUX DE GRAINS CANADIENS
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

	Wheat/Blé (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	Total
<u>VISIBLE STOCKS/DISPONIBILITÉS</u>									
Primary Elevators/Silo primaires	1 413.9	459.5	112.4	354.3	63.4	442.9	182.3	-	3 028.7
Process Elevators/silo de transformation 1/	61.4	7.3	19.6	83.5	-	93.8	-	-	265.6
<u>TERMINAL POSITION/ENDROITS DES SILOS TERMINAUX</u>									
Vancouver	168.2	49.4	-	68.7	4.4	128.1	99.5	-	518.3
Prince Rupert	49.3	40.6	-	39.5	-	.2	-	-	129.6
Churchill	31.8	41.3	-	-	-	2.8	53.5	-	129.4
Thunder Bay	246.7	259.3	27.1	22.4	4.1	56.6	53.0	-	669.2
<u>EASTERN TRANSFER ELEVATORS/ SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'EST</u>									
Bay and Upper Lakes/Baie Georgienne et Hauts-des-Lacs	216.0	14.7	-	.1	-	1.9	-	.2	232.9
Lower Lake - Upper St. Lawrence/ Bas-des-Lacs - Haut-St-Laurent	81.7	-	.9	.9	.2	19.3	-	4.1	107.1
Lower St. Lawrence/Bas-Saint-Laurent	269.0	288.0	-	40.7	-	7.0	15.0	49.5	669.2
Maritimes	80.2	-	-	-	-	-	-	.3	80.5
Storage Afloat/Entreposage sur navire	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<u>IN TRANSIT/EN TRANSIT</u>									
Great Lakes/Grand Lacs	45.6	-	-	-	4.3	17.4	-	-	67.3
Rail - West/Rail - Ouest	279.3	102.0	21.9	97.4	16.9	191.6	86.3	.3	795.7
Rail - East/Rail - Est	42.9	27.7	20.7	5.7	.2	.9	.2	-	98.3
TOTAL - CANADIAN POSITIONS/	2 986.0	1 289.8	202.6	713.2	93.5	962.5	489.8	54.4	6 791.8
Week Ago/Semaine dernière	2 883.3	1 386.2	197.9	640.1	55.5	779.7	463.4	55.3	6 461.4
Year Ago/Année dernière	2 350.8	829.7	169.7	557.7	23.2	664.3	378.7	2.7	4 976.8

1/Flaxseed totals not available due to confidentiality/Les Totaux de lin ne sont pas disponibles à cause de leur caractère confidentiel

COMMERCIAL DISAPPEARANCE OF CANADIAN GRAIN/ÉCOULEMENT COMMERCIAL DE GRAINS CANADIENS
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. Oct. 2/05

	Wheat/Blé (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	Total
CANADIAN DOMESTIC (includes products processed for export)/ INTÉRIEUR (y compris les produits transformés destinés à l'exportation)									
Current Week/Semaine en cours	112.8	5.7	5.3	32.3	.8	67.6	.3	1.3	226.1
Week Ago/Semaine dernière	104.8	5.3	12.3	36.8	-	63.1	.9	1.0	224.2
To Date/À ce jour	755.1 r	61.4 r	99.6 r	371.7 r	1.4	503.3 r	5.9	4.7	1 803.1
Year Ago/Année dernière	654.4	79.1	76.0	482.3	2.6	487.1	35.0	11.2	1 827.7
EXPORTS FROM/EXPORTATIONS DE : CURRENT WEEK/SEMAINE EN COURS									
Vancouver	39.5	20.5	-	-	-	29.3	35.2	-	124.5
Prince Rupert	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Churchill	-	26.5	-	-	-	-	-	-	26.5
Prairie Elevators Direct/ Directement des silos des Prairies	16.0	8.5	15.2	.4	.1	.5	-	-	40.7
Thunder Bay Direct/Directement de Thunder Bay	-	2.1	-	-	-	21.7	-	-	23.8
Bay and Lake Ports/ Ports de la Baie et des Lacs	2.3	-	-	-	-	-	-	-	2.3
Montréal	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Sorel	-	4.8	-	-	-	-	-	-	4.8
Trois-Rivières	-	-	7.2	-	-	-	-	-	7.2
Québec	4.2	7.3	-	-	-	-	-	-	11.5
Baie-Comeau	-	43.8	-	-	-	-	-	-	43.8
Port-Cartier	-	27.0	-	-	-	-	-	-	27.0
Halifax	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TOTAL	62.0	140.5	22.4	.4	.1	51.5	35.2	-	312.1
Week Ago/Semaine dernière	177.3	115.8	12.5	94.5	.2	42.5	100.6	-	543.4
EXPORTS FROM/EXPORTATIONS DE: CROP YEAR TO DATE/CAMPAGNE AGRICOLE À CE JOUR: 1/									
Vancouver	564.2	50.3	-	421.6	2.1	409.0	295.0	-	1 742.2
Prince Rupert	396.4	-	-	-	-	-	-	-	396.4
Churchill	47.1 r	88.4	-	-	-	-	-	-	135.5
Prairie Elevators Direct/ Directement des silos des Prairies	59.1	44.4 r	114.6	8.7	.8	28.7	12.3	-	268.6
Thunder Bay Direct/ Directement de Thunder Bay	6.7 r	75.3	7.7	-	-	102.7	65.9	-	258.3
Bay and Lake Ports/ Ports de la Baie et des Lacs	99.3	-	-	.1	-	-	-	-	99.4
Montréal	13.7 r	38.1	-	-	-	-	-	3.2	55.0
Sorel	10.3	24.7	-	-	-	-	2.7	-	37.7
Trois-Rivières	-	20.6 r	7.2	-	-	-	-	-	27.8
Québec	35.2	103.8	-	-	-	-	-	.5	139.5
Baie-Comeau	105.0 r	122.9 r	-	-	-	-	-	-	227.9
Port-Cartier	105.8 r	143.3 r	-	-	-	-	11.1	11.1	271.3
Halifax	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total	1 442.8	711.8	129.5	430.4	2.9	540.4	387.0	14.8	3 659.6
Same Period Year Ago	1 904.4	856.1	60.0	163.4	29.9	323.4	194.0	66.0	3 597.2
Même période, année dernière									

1/ Exports through unlicensed channels are reported in the Explanatory Notes No. 4/Les exportations par l'intermédiaire d'installations non agréées sont rapportées \ note explicative n° 4.

**CANADIAN GRAIN HANDLING STATISTICS/STATISTIQUES SUR LA MANUTENTION DE GRAINS CANADIENS
STOCKS**

(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. Oct. 2/05

	Wheat/Blé (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	Total
WESTERN DIVISION/RÉGION DE L'OUEST									
PRIMARY ELEVATORS/SILOS PRIMAIRES 2/									
Stocks									
Manitoba	321.1	5.3	39.6	26.0	14.5	105.0	1.6	-	513.1
Saskatchewan	606.3	373.4	67.3	232.1	48.8	199.2	131.8	-	1 658.9
Alberta	474.8	80.8	4.3	89.1	.1	129.6	47.7	-	826.4
B.C./C.-B.	11.7	-	1.2	7.1	-	9.1	1.2	-	30.3
Total - Current Week/Semaine en cours	1 413.9	459.5	112.4	354.3	63.4	442.9	182.3	-	3 028.7
Week Ago/Semaine dernière	1 369.6	458.9	105.4	326.2	42.0	349.7	183.0	.1	2 834.9
Year Ago/Année dernière	980.9	288.6	118.6	273.6	10.3	345.1	173.4	-	2 190.5
PROCESS ELEVATORS/SILOS DE TRANSFORMATION 1/									
Stocks									
Manitoba	.4	-	3.5	25.2	-	10.5	-	-	39.6
Saskatchewan	56.7	7.3	7.8	28.7	-	53.1	-	-	153.6
Alberta	4.3	-	8.3	29.6	-	30.2	-	-	72.4
B.C./C.-B.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total - Current Week/Semaine en cours	61.4	7.3	19.6	83.5	-	93.8	-	-	265.6
Week Ago/Semaine dernière	61.8	7.5	18.0	82.9	-	85.6	-	-	255.8
Year Ago/Année dernière	47.1	2.1	13.1	135.9	-	74.8	-	-	273.0
CONDO STORAGE/CAPACITÉ GARANTIE AUX PRODUCTEURS 2/									
Stocks									
Manitoba	2.0	-	.2	-	-	3.2	-	-	5.4
Saskatchewan	52.9	47.7	.4	4.2	1.7	50.2	8.6	-	165.7
Alberta	18.7	1.7	-	.6	-	26.1	.2	-	47.3
B.C./C.-B.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total - Current Week/Semaine en cours	73.6	49.4	.6	4.8	1.7	79.5	8.8	-	218.4
Week Ago/Semaine dernière	58.0	81.1	.5	5.2	1.0	66.5	8.1	-	220.4
Year Ago/Année dernière	141.2	97.9	1.3	11.4	1.2	57.5	10.3	-	320.8
WCE CONTRACT DELIVERABLE STOCKS/ WCE STOCKS LIVRABLES PAR CONTRAT									
			<u>Canola</u>						
Central			-						
Central East			72.3						
Central West			22.7						
Eastern			99.2						
Par			66.7						
Western			111.0						

1/ Flaxseed totals not available due to confidentiality/Les totaux de lin ne sont pas disponibles à cause de leur caractère confidentiel

2/ Primary Elevator handling data incomplete, due to company reporting problems/Données incomplètes sur les manutentions de grains aux silos primaires à cause des problèmes posés à la remise des rapports.

CANADIAN GRAIN HANDLING STATISTICS/STATISTIQUES SUR LA MANUTENTION DE GRAINS CANADIENS
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. Oct. 2/05

	Wheat/Blé (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed/ Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	Total
WESTERN DIVISION/RÉGION DE L'OUEST									
PRIMARY ELEVATORS/SILOS PRIMAIRES									
Deliveries/Livraisons									
Manitoba	54.0	-	10.1	1.4	8.1	27.9	.2	.1	101.8
Saskatchewan	119.8	54.0	28.5	57.4	28.7	97.7	43.4	-	429.5
Alberta	106.6	13.7	1.8	33.7	-	100.5	6.2	-	262.5
B.C./C.-B.	1.9	-	.3	2.8	-	7.1	.4	-	12.5
Total - Current Week/Semaine en cours	282.3	67.7	40.7	95.3	36.8	233.2	50.2	.1	806.3
Week Ago/Semaine dernière	253.2	63.0	38.6	113.3	24.7	205.3	50.5	.1	748.7
Shipments/Expéditions									
Manitoba	48.2	-	6.7	3.9	3.3	22.6	2.1	.2	87.0
Saskatchewan	120.2	52.5	25.8	44.1	12.2	52.7	39.5	-	347.0
Alberta	73.0	14.1	.8	18.2	-	56.2	5.5	-	167.8
B.C./C.-B.	2.2	-	-	.5	-	3.2	-	-	5.9
Total - Current Week/Semaine en cours	243.6	66.6	33.3	66.7	15.5	134.7	47.1	.2	607.7
Week Ago/Semaine dernière	216.6	70.7	25.3	119.3	1.7	118.2	54.8	.1	606.7
Deliveries - Crop Year to Date/Livraisons - Campagne agricole à ce jour									
Manitoba	397.3 r	1.8	85.2 r	31.3	18.9	223.6	10.3	.3	768.7
Saskatchewan	784.3 r	482.9	140.3	499.1	60.4	506.7	491.8	-	2 965.5
Alberta	531.8 r	123.5	10.0	212.2 r	-	288.1 r	94.9	-	1 260.5
B.C./C.-B.	9.2	-	.7	9.4	-	11.5	2.6	-	33.4
Total	1 722.6	608.2	236.2	752.0	79.3	1 029.9	599.6	.3	5 028.1
Year Ago/Année dernière	1 364.7	614.3	166.8	520.3	12.9	787.5	495.6	.1	3 962.2
Shipments - Crop Year to Date/Expédition - Campagne agricole à ce jour									
Manitoba	485.7 r	1.1	75.1	35.8	6.0	188.5	11.7	.6	804.5
Saskatchewan	894.7 r	502.2	124.6	541.3 r	13.2	439.6 r	409.3	-	2 924.9
Alberta	584.4 r	170.1	10.6 r	204.3	.3	229.7 r	58.6	-	1 258.0
B.C./C.-B.	13.9	-	1.4	7.0	-	8.7	1.5	-	32.5
Total	1 978.7	673.4	211.7	788.4	19.5	866.5	481.1	.6	5 019.9
Year Ago/Année dernière	2 354.9	759.1	117.5	577.5	19.0	601.8	339.4	.7	4 769.9
PROCESS ELEVATORS/SILOS DE TRANSFORMATION 1/									
Producer Deliveries/Livraisons de producteurs	3.0	.5	2.4	1.5	-	48.2	-	-	55.6
Other Deliveries/Autres livraisons	4.3	-	1.1	11.4	-	14.7	-	-	31.5
Shipments/Expéditions	-	-	-	-	-	1.8	-	-	1.8
Grain Milled/Grain moulu	7.5	.6	2.8	11.0	-	52.9	-	-	74.8
Producer Deliveries - To Date/ Livraisons de producteurs à ce jour	36.8 r	7.1 r	38.5 r	18.7 r	-	277.7 r	-	-	378.8
Other Deliveries - To Date/ Autres livraisons à ce jour	56.8 r	-	25.4 r	86.9 r	-	166.2 r	-	-	335.3
Milled To Date/Moulu à ce jour	103.3 r	9.4 r	64.0 r	114.2 r	-	426.0 r	-	-	716.9
PRODUCER DELIVERIES TO PORT TERMINALS/LIVRAISONS PAR LES PRODUCTEURS AUX SILOS PORTUAIRES									
Current Week/Semaine en cours	5.3	4.3	.1	.8	-	-	-	-	10.5
To Date/À ce jour	11.9	32.9	.2	5.3	-	-	-	-	50.3
TOTAL DELIVERIES FROM WESTERN FARMS/LIVRAISONS TOTAUX DES FERMES DE L'OUEST 2/									
Current Week/Semaine en cours	290.6	72.5	43.2	97.6	36.8	281.4	50.2	.1	872.4
Previous Week/Semaine dernière	256.3	71.1	40.6	116.5	24.7	253.5	50.5	.1	813.3
To Date/À ce jour	1 771.3 r	648.2 r	274.9 r	776.0 r	79.3	1 307.6 r	599.6	.3	5 457.2
Year Ago/Année dernière	1 381.4	644.0	201.1	552.5	12.9	1 009.4	495.6	.1	4 297.0
DELIVERIES FROM EASTERN FARMS/LIVRAISONS DES FERMES DE L'EST									
Current Week/Semaine en cours	10.8	-	1.7	1.4	-	6.3	-	.2	20.4
Previous Week/Semaine dernière	13.8	-	1.5	2.5	-	1.5	-	1.9	21.2
To Date/À ce jour	303.1	-	8.1	38.8	-	13.5	-	16.1	379.6
Year Ago/Année dernière	288.4	-	1.0	1.8	-	7.4	-	7.1	305.7

1/ Adjustments to deliveries, stocks and shipments due to lag in reported data. /Ajustements aux livraisons, stocks et expéditions en raison du retard des données communiquées.

**CANADIAN GRAIN HANDLING STATISTICS AT TERMINAL POINTS WESTERN DIVISION/
STATISTIQUES SUR LA MANUTENTION DU GRAIN CANADIEN AUX SILOS TERMINAUX DANS LA RÉGION DE L'OUEST**
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. Oct. 2/05

	Wheat/Blé (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed/ Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	TOTAL
RECEIPTS/ARRIVAGES									
Thunder Bay	38.1	65.4	2.5	-	5.6	30.3	5.9	-	147.8
Vancouver	44.6	16.4	-	37.3	-	54.6	67.9	-	220.8
Prince Rupert	16.1	4.9	-	38.7	-	-	-	-	59.7
Churchill	12.3	2.3	-	-	-	-	28.0	-	42.6
Total - Current Week/Semaine en cours	111.1	89.0	2.5	76.0	5.6	84.9	101.8	-	470.9
Week Ago/Semaine dernière	137.1	67.6	4.2	52.4	-	100.0	112.7	-	474.0
SHIPMENTS/EXPÉDITIONS									
Thunder Bay	49.1	2.1	-	-	4.3	39.2	-	-	94.7
- Other/Autre	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Vancouver	39.5	20.5	-	-	-	29.3	35.2	-	124.5
- Other/Autre	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prince Rupert	-	-	-	-	-	-	-	-	-
- Other/Autre	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Churchill	-	26.5	-	-	-	-	-	-	26.5
- Other/Autre	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total - Current Week/Semaine en cours	88.6	49.1	-	-	4.3	68.5	35.2	-	245.7
Week Ago/Semaine dernière	168.2	64.8	-	95.5	-	42.2	100.6	-	471.3
RECEIPTS - CROP YEAR TO DATE/ARRIVAGES - CAMPAGNE AGRICOLE À CE JOUR									
Thunder Bay	374.8	437.1	26.9	.7	5.6	156.1	97.3	-	1 098.5
Vancouver	557.6	103.5	-	392.9	.2	409.8	332.5	-	1 796.5
Prince Rupert	293.9	62.5	-	38.9	-	-	-	-	395.3
Churchill	68.7	83.5	-	-	-	.9	49.7	-	202.8
TOTAL	1 295.0	686.6	26.9	432.5	5.8	566.8	479.5	-	3 493.1
Year Ago/Année dernière	1 746.9	694.0	12.3	145.7	11.1	268.5	230.1	-	3 108.6
SHIPMENTS - CROP YEAR TO DATE/EXPÉDITIONS - CAMPAGNE AGRICOLE À CE JOUR									
Thunder Bay	334.1	403.6	7.7	-	4.3	153.0	91.2	-	993.9
- Other/Autre	2.3	-	-	13.5	-	-	-	-	15.8
Total	336.4	403.6	7.7	13.5	4.3	153.0	91.2	-	1 009.7
Vancouver	564.2	50.3	-	421.6	2.1	409.0	295.0	-	1 742.2
- Other/Autre	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Prince Rupert	396.4	-	-	-	-	-	-	-	396.4
- Other/Autre	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Total Pacific Coast/ Total, Côte du Pacifique	960.6	50.3	-	421.6	2.1	409.0	295.0	-	2 138.6
Churchill	47.1	88.4	-	-	-	-	-	-	135.5
- Other/Autre	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TOTAL	1 344.1	542.3	7.7	435.1	6.4	562.0	386.2	-	3 283.8
Year Ago/Année dernière	1 905.9	758.0	10.8	142.6	28.6	346.0	194.7	-	3 386.6
SHIPMENTS - SEASON OF NAVIGATION TO DATE/EXPÉDITIONS - SAISON DE NAVIGATION À CE JOUR									
Thunder Bay	1 198.2	1 486.1	80.5	1.7	118.0	421.5	338.3	-	3 644.3
Year Ago/Année dernière	1 832.3	1 579.3	81.5	4.5	165.1	269.2	154.9	-	4 086.8
Churchill	47.1	88.4	-	-	-	-	-	-	135.5
Year Ago/Année dernière	189.1	121.6	-	-	-	-	-	-	310.7

SHIPMENTS - SPECIALTY GRAINS

NB: Specialty Grains' Shipments updated monthly

	Canary Seed	Lentils	Mustard Sd.
Thunder Bay	-	9.8	.3
- Monthly	-	9.8	.3
- Crop Year to Date	-	-	-
Pacific Coast	-	-	-
- Monthly	-	-	-
- Crop Year to Date	-	-	-
Churchill	-	-	-
- Monthly	-	-	-
- Crop Year to Date	-	-	-

**STOCKS OF CANADIAN GRAIN BY PRINCIPAL GRADES AT WESTERN TERMINALS/
STOCKS DES GRAINS CANADIENS PAR PRINCIPAUX GRADES AUX SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'OUEST**
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. Oct. 2/05

	Vancouver	Prince Rupert	Churchill	Thunder Bay	TOTAL
WHEAT/BLÉ					
1 C.W. Red Spring/Roux de printemps n° 1 C.W.	31.4	20.5	1.9	11.7	65.5
2 C.W. Red Spring/Roux de printemps n° 2 C.W.	44.1	.8	2.1	68.3	115.3
3 C.W. Red Spring/Roux de printemps n° 3 C.W.	45.4	.3	15.6	53.7	115.0
1 C.W. Exstrs/Roux de print. extra fort n° 1 C.W.	-	-	-	2.0	2.0
2 C.W. Exstrs/Roux de print. extra fort n° 2 C.W.	-	-	-	2.7	2.7
C.W. Feed /Fourrager C.W.	8.2	21.7	4.3	46.4	80.6
Soft White Spring/Tendre blanc de printemps	5.2	-	-	.2	5.4
Prairie Spring/Printemps Canada Prairie	1.7	4.0	-	2.6	8.3
C.W. Red Winter/Rouge d'hiver C.W.	4.8	-	-	2.3	7.1
Others/Autres	27.4	2.0	7.9	56.8	94.1
TOTAL	168.2	49.3	31.8	246.7	496.0
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	.5	2.3	.1	35.3	38.2
DURUM/BLÉ DUR					
1 C.W. Amber/Ambré n° 1 C.W.	21.2	-	-	57.2	78.4
2 C.W. Amber/Ambré n° 2 C.W.	12.6	.2	3.6	65.0	81.4
3 C.W. Amber/Ambré n° 3 C.W.	-	.2	11.4	94.6	106.2
4 C.W. Amber/Ambré n° 4 C.W.	13.8	2.7	20.3	17.4	54.2
Others/Autres	1.8	37.5	6.0	25.1	70.4
TOTAL	49.4	40.6	41.3	259.3	390.6
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	.2	-	.1	4.8	5.1
OATS/AVOINE					
1 C.W./N° 1 C.W.	-	-	-	-	-
2 C.W./N° 2 C.W.	-	-	-	1.8	1.8
3 C.W./N° 3 C.W.	-	-	-	1.2	1.2
4 C.W./N° 4 C.W.	-	-	-	1.3	1.3
Other/Autres	-	-	-	22.8	22.8
TOTAL	-	-	-	27.1	27.1
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	-	-	-	.2	.2
BARLEY/ORGE					
Select C.W. 6 Row/Extra à 6 rangs C.W. 2/	-	-	-	-	-
Select C.W. 2 Row/Extra à 2 rangs C.W. 2/	-	-	-	-	-
Extra 1 C.W./Fourragère n° 1 C.W.	1.7	-	-	-	1.7
1 C.W./N° 1 C.W.	55.3	31.8	-	7.7	94.8
2 C.W./N° 2 C.W.	.1	7.5	-	.1	7.7
Special Bin/Cellule spéciale	11.6	-	-	14.6	26.2
Other/Autres	-	.2	-	-	.2
TOTAL	68.7	39.5	-	22.4	130.6
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	-	2.1	-	-	2.1
FLAXSEED/LIN					
1 C.W./N° 1 C.W.	4.1	-	-	3.1	7.2
2 C.W./N° 2 C.W.	.1	-	-	-	.1
3 C.W./N° 3 C.W.	.2	-	-	.6	.8
Others/Autres	-	-	-	.4	.4
TOTAL	4.4	-	-	4.1	8.5
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	-	-	-	-	-
CANOLA					
1 Canada/N° 1 Canada	53.8	.2	1.9	46.5	102.4
2 Canada/N° 2 Canada	4.0	-	.9	4.4	9.3
3 Canada/N° 3 Canada	10.3	-	-	4.5	14.8
Others/Autres	60.0	-	-	1.2	61.2
TOTAL	128.1	.2	2.8	56.6	187.7
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	.2	-	-	-	.2
PEAS/POIS					
1 Canada/N° 1 Canada	-	-	-	.1	.1
2 Canada/N° 2 Canada	41.7	-	-	3.9	45.6
3 Canada/N° 3 Canada	48.8	-	-	-	48.8
Canada Feed/Fourrager Canada	-	-	53.5	22.4	75.9
Others/Autres	9.0	-	-	26.6	35.6
TOTAL	99.5	-	53.5	53.0	206.0
Tough & Damp/Gourd et humide 1/	.2	-	-	.1	.3

1/ Included with above grades/compris dans les grades ci-dessus

2/ Includes Select, Special Select, Standard Select and Food Select grades/comprend les grades d'orge extra, extra spéciale, extra standard et orge grades d'orge alimentaire.

**STOCKS OF CANADIAN GRAIN BY PRINCIPAL GRADES AT EASTERN TRANSFER ELEVATORS
STOCKS DES GRAINS CANADIENS PAR PRINCIPAUX GRADES AUX SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'EST**

(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. Oct. 2/05

	Bay & Upper Lakes/ Baie et Haut- des-Lacs	Lower Lake & Upper St. Lawrence/ Bas-des-Lacs et Haut- Saint-Laurent	Lower St. Lawrence/ Bas-Saint- Laurent	Maritime Ports/ Ports des Maritimes	TOTAL
WHEAT/BLÉ					
1 C.W. Red Spring/Roux de printemps n° 1 C.W.	2.2	-	76.6	-	78.8
2 C.W. Red Spring/Roux de printemps n° 2 C.W.	6.8	-	28.8	5.6	41.2
3 C.W. Red Spring/Roux de printemps n° 3 C.W.	4.4	-	50.7	5.1	60.2
1 C.W. Exstrs/Roux de print. extra fort n° 1 C.W.	-	-	.6	-	.6
2 C. W. Exstrs/Roux de print. extra fort n° 1 C.W.	-	-	.3	-	.3
C.W. Feed /Fourrager C.W.	10.9	.6	7.8	5.3	24.6
Others/Autres	3.6	-	25.9	1.9	31.4
Eastern/De l'Est	188.1	81.1	78.3	62.3	409.8
TOTAL	216.0	81.7	269.0	80.2	646.9
DURUM/BLÉ DUR					
1 C.W. Amber/Dur ambré n° 1 C.W.	3.1	-	22.8	-	25.9
2 C.W. Amber/Dur ambré n° 2 C.W.	10.0	-	83.3	-	93.3
3 C.W. Amber/Dur ambré n° 3 C.W.	1.5	-	131.0	-	132.5
4 C.W. Amber/Dur ambré n° 4 C.W.	.1	-	34.2	-	34.3
Other/Autres	-	-	16.7	-	16.7
TOTAL	14.7	-	288.0	-	302.7
OATS/AVOINE					
1 C.W./N° 1 C.W.	-	-	-	-	-
2 C.W./N° 2 C.W.	-	-	-	-	-
3 C.W./N° 3 C.W.	-	-	-	-	-
Others/Autres	-	-	-	-	-
Eastern/De l'Est	-	.9	-	-	.9
TOTAL	-	.9	-	-	.9
BARLEY/ORGE					
Select C.W. 6 Row/Extra à 6 rangs C.W. 1/	-	-	-	-	-
Select C.W. 2 Row/Extra à 2 rangs C.W. 1/	-	-	-	-	-
Extra 1 C.W./Fouragère n°1 C.W.	-	-	-	-	-
1 C.W./N° 1 C.W.	-	-	-	-	-
2 C.W./N° 2 C.W.	.1	-	-	-	.1
Others/Autres	-	-	-	-	-
Eastern/De l'Est	-	.9	40.7	-	41.6
TOTAL	.1	.9	40.7	-	41.7
FLAXSEED/LIN					
1 C.W./N° 1 C.W.	-	.1	-	-	.1
Others/Autres	-	.1	-	-	.1
Eastern/De l'Est	-	-	-	-	-
TOTAL	-	.2	-	-	.2
CANOLA					
1 Canada/N° 1 Canada	.1	18.5	-	-	18.6
2 Canada/N° 2 Canada	-	-	-	-	-
Others/Autres	-	-	-	-	-
Eastern	1.8	.8	7.0	-	9.6
TOTAL	1.9	19.3	7.0	-	28.2
SOYBEANS/SOJA					
1 Canada/N° 1 Canada	-	.1	-	-	.1
2 Canada/N° 2 Canada	54.8	28.4	25.2	-	108.4
3 Canada/N° 3 Canada	.7	.6	.1	-	1.4
Others/Autres	.2	.2	.6	-	1.0
TOTAL	55.7	29.3	25.9	-	110.9
PEAS/POIS					
1 Canada/N° 1 Canada	-	-	-	-	-
2 Canada/N° 2 Canada	-	-	-	-	-
3 Canada/N° 3 Canada	-	-	-	-	-
Canada Feed/Fourrager canada	-	-	15.0	-	15.0
Others/Autres	-	-	-	-	-
TOTAL	-	-	15.0	-	15.0
CORN/MAÏS					
1 C.E.	-	-	-	-	-
2 C.E.	.1	2.9	49.5	-	52.5
3 C.E.	-	.3	-	.3	.6
Others/Autres	.1	.9	-	-	1.0
TOTAL	.2	4.1	49.5	.3	54.1

1/ Includes Select, Special Select, Standard Select and Food Select grades/comprend les grades d'orge extra spéciale, extra standard et orge grades d'orge alimentaire

**CANADIAN WESTERN GRAIN IN STORE AT EASTERN TRANSFER ELEVATORS/
GRAIN DE L'OUEST CANADIEN ENTREPOSÉ DANS LES SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L' EST**
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. Oct. 2/05

		Licensed Capacity/ Capacité agrée	TOTAL All Grain in Store/ Grain entreposé	Total Western Grain/ Grain de l'ouest	WHEAT/BLÉ		Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley Orge	Flaxseed/ Lin	Canola	Soybeans/ Soja	Peas/ Pois
					3 C.W.R.S. & Higher/ 3 C.W.R.S. et supérieur	Other/ Autre							
Owen Sound	Great Lakes Elevator Co., Ltd.	106.4	65.2	16.0	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Goderich	Goderich Elevators Ltd.	140.0	88.2	26.7	-	13.0	13.5	-	.1	-	.1	-	-
Sarnia	Cargill Limited	151.0	136.4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
TOTAL - BAY & UPPER LAKES/ BAIE GEORGIENNE ET HAUT-DES-LACS		397.4	289.8 1/	42.7	13.4 1/	14.5 1/	14.7 1/	- 1/	.1	-	.1	-	- 1/
Windsor	Windsor Grain Terminal Ltd.	110.4	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamilton	James Richardson International Ltd.	29.3	13.0	.6	-	.6	-	-	-	-	-	-	-
Prescott	Township of Edwardsburgh/Cardinal	154.0	80.5	.4	-	-	-	-	-	.2	.2	-	-
TOTAL - LOWER LAKE & UPPER ST. LAWRENCE/ BAS-DES-LACS ET HAUT-SAINT-LAURENT		293.7	137.0 1/	19.4 1/	-	.6	-	- 1/	-	.2	18.5 1/	-	-
Montréal	Société du Port de Montréal	262.0	167.8	122.0	71.2	5.9	44.9	-	-	-	-	-	-
Sorel	James Richardson Int'l (Quebec)Ltd.	146.5	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Trois Rivières	Upper Lakes Group Inc.	109.0	31.5	8.0	.5	-	7.5	-	-	-	-	-	-
Québec	Bunge du Canada Ltée	224.0	154.8	85.4	30.2	13.7	41.6	-	-	-	-	-	-
Baie Comeau	Cargill Limited	441.8	313.2	164.3	17.7	1.7	144.9	-	-	-	-	-	-
Port Cartier	Louis Dreyfus Canada Ltd.	293.0	225.0	105.9	36.5	11.0	48.0	-	-	-	-	-	10.3
TOTAL - LOWER ST. LAWRENCE/ BAS-SAINT-LAURENT		1 476.3	987.1 1/	493.6 1/	156.1 1/	34.6 1/	288.0 1/	-	-	-	- 1/	-	15.0 1/
Halifax	Halifax Port Corporation	144.3	80.8	18.0	10.7	7.2	-	-	-	-	-	-	-
GRAND TOTAL/ TOTAL GLOBAL		2 311.7	1 494.7 1/	573.7 1/	180.2 1/	56.9 1/	302.7 1/	- 1/	.1	.2	18.6 1/	-	15.0 1/

1/ Individual totals not available due to confidentiality/
Les totaux individuels ne sont pas disponibles à cause de leur caractère confidentiel.

**CANADIAN EASTERN GRAIN IN STORE AT EASTERN TRANSFER ELEVATORS/
GRAIN DE L'EST CANADIEN ENTREPOSÉ DANS LES SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'EST**
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. Oct. 2/05

		Total Eastern Grain/ Total - Grain de l'Est	Wheat/ Blé	Oats/ Avoine	Barley Orge	Flaxseed/ Lin	Canola	Soybeans Soja	Peas/ Pois	Corn Maïs
Owen Sound	Great Lakes Elevator Co., Ltd.	49.2	-	-	-	-	-	-	-	-
Goderich	Goderich Elevators Ltd.	61.5	39.0	-	-	-	-	22.5	-	-
Sarnia	Cargill Limited	135.2	104.6	-	-	-	-	30.4	-	.1
Windsor	Windsor Grain Terminal Ltd.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Hamilton	James Richardson International Ltd.	12.4	10.8	-	-	-	-	1.7	-	-
Prescott	Township of Edwardsburgh/Cardinal	79.9	70.3	-	.9	-	-	4.6	-	4.1
Montréal	Société du Port de Montréal	38.7	.1	-	29.3	-	-	-	-	9.3
Sorel	James Richardson Int'l (Quebec) Ltd.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Trois Rivières	Upper Lakes Group Inc.	.5	.2	-	.2	-	.1	-	-	-
Québec	Bunge du Canada Ltée	11.2	-	-	11.2	-	-	-	-	-
Baie Comeau	Cargill Limited	.6	.6	-	-	-	-	-	-	-
Port Cartier	Louis Dreyfus Canada Ltd.	63.6	54.7	-	-	-	-	-	-	8.9
Halifax	Halifax Port Corporation	62.5	62.3	-	-	-	-	-	-	.3
TOTAL		627.0 1/	409.8 1/	.9 1/	41.6 1/	-	9.6 1/	110.9 1/	-	54.1 1/

1/ Individual totals not available due to confidentiality/
Les totaux individuels ne sont pas disponibles à cause de leur caractère confidentiel

**IMPORTED GRAIN IN STORE AT EASTERN TRANSFER ELEVATORS/
GRAIN IMPORTÉ EN STOCK DANS LES SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'EST**
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

		Total Imported Grain/ Total - Grain Importé	Wheat/ Blé	Oats Avoine	Barley/ Orge	Canola	Soy- beans/ Soja	Peas/ Pois	Corn Maïs
Owen Sound	Great Lakes Elevator Co., Ltd.	-	-	-	-	-	-	-	-
Goderich	Goderich Elevators Ltd.	-	-	-	-	-	-	-	-
Sarnia	Cargill Limited	1.2	-	-	-	-	.6	-	.6
Windsor	Windsor Grain Terminal Ltd.	-	-	-	-	-	-	-	-
Prescott	Township of Edwardsburgh/Cardinal	.2	-	.2	-	-	-	-	-
Montréal	Société du Port de Montréal	7.1	7.1	-	-	-	-	-	-
Sorel	J.Richardson Int'l (Que) Ltd.	-	-	-	-	-	-	-	-
Three Rivers	Upper Lakes Group Inc.	23.0	-	-	-	-	23.0	-	-
Quebec	Bunge du Canada Ltée	58.1	55.3	-	-	-	2.1	-	.7
Baie Comeau	Cargill Limited	148.3	147.4	-	-	-	.8	-	.2
Port Cartier	Louis Dreyfus Canada Ltd.	55.5	30.0	-	-	-	12.0	13.5	-
Halifax	Halifax Port Corporation	.3	-	-	-	-	-	-	.3
Total		294.0 1/	239.8	.2	-	- 1/	38.7 1/	13.5	1.8 1/

HANDLINGS OF GRAIN AT EASTERN TRANSFER ELEVATORS/ MANUTENTIONS DE GRAINS AUX SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'ES1
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. Oct. 2/05

	Current Week/Semaine en cours			Opening of Navigation to Date/ Du début de la saison de navigation à ce jour			Crop Year to Date/ Du début de la campagne agric. à ce jour		
	Primary Deliveries/ Arrivages primaires	Export Shipments/ Exportations	Canadian Domestic/ Marché intérieur	Primary Deliveries/ Arrivages primaires	Export Shipments/ Exportations	Canadian Domestic/ Marché intérieur	Primary Deliveries/ Arrivages primaires	Export Shipments/ Exportations	Canadian Domestic/ Marché intérieur
	BY GRAIN/PAR GRAIN								
Canadian Grain/Grain canadien									
Wheat/Blé	41.4	6.5	13.8	1 471.7	1 102.2 r	290.0	558.3	369.3 r	103.9
Durum Wheat/Blé dur	7.4	82.9	2.1	1 319.5	1 173.6 r	31.3	421.7	453.4 r	10.4
Oats/Avoine	1.7	7.2	-	9.2	7.2	2.0	8.1	7.2	-
Barley/Orge	1.4	-	.1	44.4	.5	7.6	39.1	.1	3.1
Flaxseed/Lin	-	-	-	.6	-	.1	-	-	-
Canola	6.3	-	6.9	194.4	-	191.8	46.4	-	47.5
Soybeans/Soja	96.3	35.2	14.2	522.7	177.7	274.1	229.2	79.7	87.2
Peas/Pois	-	-	-	61.3	46.4	2.1	25.2	13.8	-
Corn/Mais	.2	-	1.1	86.7	43.6	28.2	16.0	14.8	4.1
TOTAL	154.7	131.8	38.2	3 710.5	2 551.2	827.2	1 344.0	938.3	256.2
Foreign Grain/Grain de l'étranger									
Wheat/Blé	31.2	-	-	682.6	598.9	-	274.2	215.5	-
Oats/Avoine	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Barley/Orge	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Canola	-	-	-	1.4	-	1.3	.6	-	.9
Soybeans/Soja	27.1	-	3.7	112.5	-	88.8	61.0	-	37.3
Peas/Pois	-	-	-	43.4	29.9	-	43.4	29.9	-
Corn/Mais	.1	-	2.4	47.2	3.4	64.1	.1	3.3	23.9
TOTAL	58.4	-	6.1	887.1	632.2	154.2	379.3	248.7	62.1
BY SECTOR - ABOVE GRAINS COMBINED/PAR SECTEUR - ENSEMBLE DES GRAINS SUSMENTIONNÉS									
Canadian Grain/Grain canadien									
Bay Ports/Ports de la baie Georgienne	42.4	2.3	6.7	526.4	150.1	156.7	293.3	75.9	61.3
Lake Ports/Ports des Lacs	52.4	20.9	21.6	670.1	97.4	508.9	283.5	66.3	137.5
St. Lawrence Ports/Ports du Saint-Laurent	59.7	108.6	7.6	2 459.3	2 303.0 r	106.0	766.4	796.1 r	39.0
Maritime Ports/Ports des Maritimes	.2	-	2.3	54.7	.7	55.6	.8	-	18.4
TOTAL	154.7	131.8	38.2	3 710.5	2 551.2	827.2	1 344.0	938.3	256.2
Foreign Grain/Grain de l'étranger									
Bay Ports/Ports de la baie Georgienne	.6	-	2.3	37.5	.1	52.7	.6	-	21.3
Lake Ports/Ports des Lacs	3.5	-	3.7	90.3	-	90.1	38.0	-	38.1
St. Lawrence Ports/Ports du Saint-Laurent	54.2	-	-	758.7	632.1	10.7	340.6	248.7	2.4
Maritime Ports/Ports des Maritimes	.1	-	.1	.6	-	.7	.1	-	.3
TOTAL	58.4	-	6.1	887.1	632.2	154.2	379.3	248.7	62.1

DISPOSITION OF CANADIAN GRAIN/ÉCOULEMENT DE GRAINS CANADIEN
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)

W.E. Oct. 2/05

	Wheat/Blé (Except Durum) (sauf blé dur)	Durum Wheat/ Blé dur	Oats/ Avoine	Barley/ Orge	Flaxseed/ Lin	Canola	Peas/ Pois	Corn/ Maïs	TOTAL
FROM PRIMARY & PROCESS ELEVATORS TO/ DES SILOS PRIMAIRES, ET SILOS DE TRANSFORMATION VERS:									
Canadian Domestic/Marché intérieur									
Current Week/Semaine en cours	99.0	3.6	5.3	32.2	.8	60.7	.3	.2	202.1
To Date/À ce jour	593.9 r	51.0 r	99.6 r	355.1 r	1.4	455.8 r	5.9	.6	1 563.3
Process Elevators/Silos de transformation									
Current Week/Semaine en cours	8.1	.7	4.4	5.1	-	5.7	.1	-	24.1
To Date/À ce jour	78.8	8.0	22.7	62.0	.7	147.6 r	.4	-	320.2
Pacific Coast/Côte du Pacifique									
Current Week/Semaine en cours	69.5	6.3	-	39.6	.2	85.0	20.3	-	220.9
To Date/À ce jour	851.3	159.8	.3	463.0 r	.4	488.2 r	308.1	-	2 271.1
Churchill									
Current Week/Semaine en cours	31.4	-	3.6	-	-	6.0	21.1	-	62.1
To Date/À ce jour	113.8	82.9	3.6	-	-	6.9	57.9	-	265.1
Thunder Bay									
Current Week/Semaine en cours	26.5	48.2	7.4	-	14.2	29.9	5.2	-	131.4
To Date/À ce jour	378.1	343.7	35.1	13.0	16.0	176.7	95.5	-	1 058.1
Eastern Transfer Elevators/Silos de transbordement de l'Est									
Current Week/Semaine en cours	.3	-	-	-	.1	-	.2	-	.6
To Date/À ce jour	7.4	.1	-	1.2	.1	-	.8	-	9.6
Export Destinations/Destiné à l'exportation									
Current Week/Semaine en cours	16.0	8.5	15.2	.4	.1	.5	-	-	40.7
To Date/À ce jour	59.1	44.4 r	114.6	8.7	.8	28.7	12.3	-	268.6
FROM THUNDER BAY TERMINALS TO/DES SILOS TERMINAUX DE THUNDER BAY VERS:									
Eastern Transfer Elevators/Silos de transbordement de l'Est									
Current Week/Semaine en cours	51.2	-	-	-	4.3	17.4	-	-	72.9
To Date/À ce jour	290.6	328.3	-	-	4.3	50.3	25.2	-	698.7
Canadian Domestic/Marché intérieur									
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	-	-	-	-	-	-
To Date/À ce jour	57.3	-	-	13.5	-	-	-	-	70.8
Process Elevators/Silos de transformation									
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	-	-	-	-	-	-
To Date/À ce jour	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Port Terminals/Silos portuaire									
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	-	-	-	-	-	-
To Date/À ce jour	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Export Destinations/Destiné à l'exportation									
Current Week/Semaine en cours	-	2.1	-	-	-	21.7	-	-	23.8
To Date/À ce jour	6.7 r	75.3	7.7	-	-	102.7	65.9	-	258.3
FROM PACIFIC COAST TO/DE LA CÔTE DU PACIFIQUE:									
Canadian Domestic/Marché intérieur									
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	-	-	-	-	-	-
To Date/À ce jour	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Process Elevators/Silos de transformation									
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	-	-	-	-	-	-
To Date/À ce jour	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Export Destinations/Destiné à l'exportation									
Current Week/Semaine en cours	39.5	20.5	-	-	-	29.3	35.2	-	124.5
To Date/À ce jour	960.6	50.3	-	421.6	2.1	409.0	295.0	-	2 138.6
FROM EASTERN TRANSFER ELEVATORS TO/DES SILOS DE TRANSBORDEMENT DE L'EST VERS:									
Canadian Domestic/Marché intérieur									
Current Week/Semaine en cours	13.8	2.1	-	.1	-	6.9	-	1.1	24.0
To Date/À ce jour	103.9	10.4	-	3.1	-	47.5	-	4.1	169.0
Port Terminals/Silos portuaires									
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	-	-	-	-	-	-
To Date/À ce jour	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Export Destinations/Destiné à l'exportation									
Current Week/Semaine en cours	6.5	82.9	7.2	-	-	-	-	-	96.6
To Date/À ce jour	369.3 r	453.4 r	7.2	.1	-	-	13.8	14.8	858.6
FROM CHURCHILL TO /DE CHURCHILL VERS:									
Port Terminals/Silos portuaires									
Current Week/Semaine en cours	-	-	-	-	-	-	-	-	-
To Date/À ce jour	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Export Destinations/Destiné à l'exportation									
Current Week/Semaine en cours	-	26.5	-	-	-	-	-	-	26.5
To Date/À ce jour	47.1 r	88.4	-	-	-	-	-	-	135.5

**CANADIAN DOMESTIC FEED GRAIN STATISTICS/
STATISTIQUES SUR LES GRAINS FOURRAGERS SUR LE MARCHÉ INTÉRIEUR
(in 000's of tonnes/en milliers de tonnes métriques)**

W.E. Oct. 2/05

	Current Week/ Semaine en cours		Crop Year to Date/ Du début de la campagne agric. à ce jour	
	Wheat/Blé (Except Durum/sauf blé dur)	Barley/ Orge	Wheat/Blé (Except Durum/sauf blé dur)	Barley/ Orge
PRIMARY ELEVATOR DELIVERIES/ ARRIVAGES AUX SILOS PRIMAIRES				
Manitoba	1.0	.9	35.8	24.4
Saskatchewan	9.5	8.7	137.2	76.3
Alberta & B.C./Alberta et C.-B.	5.4	14.1	66.8 r	77.3
TOTAL	15.9	23.7	239.8	178.0
YEAR AGO/ANNÉE DERNIÈRE	106.4	72.2	214.0	234.1
PRIMARY ELEVATOR SHIPMENTS/ EXPÉDITIONS DE SILOS PRIMAIRES				
Manitoba	8.3	3.8	62.9 r	29.0
Saskatchewan	16.2	9.2	181.5 r	100.8
Alberta & B.C./Alberta et C.-B.	11.2	8.1	83.3 r	89.0
TOTAL	35.7	21.1	327.7	218.8
YEAR AGO/ANNÉE DERNIÈRE	28.7	34.2	155.5	251.4
COMMERCIAL DISAPPEARANCE/ ÉCOULEMENT COMMERCIAL				
Primary Elevators/Silos primaires				
- Shipments within Western Canada Expéditions intérieures dans l'Ouest canadien	27.3	14.9	215.4 r	170.7 r
- Shipment direct to Eastern Canada Expéditions directes vers l'Est canadien	6.4	1.1	56.8	4.5
Thunder Bay Terminals/ Silos terminaux de Thunder Bay	-	-	-	-
Eastern Transfer Elevators/ Silos de transbordement de l'Est	2.5	.1	19.4	1.9
TOTAL	36.2	16.1	291.6	177.1
YEAR AGO/ANNÉE DERNIÈRE	33.4	29.3	170.5	232.3
THUNDER BAY HANDLINGS/ MANUTENTIONS À THUNDER BAY				
Thunder Bay Receipts/Arrivages à Thunder Bay				
Receipts/Arrivages	-	-	-	-
YEAR AGO/ANNÉE DERNIÈRE	-	-	-	-
Thunder Bay Shipments/Expéditions à Thunder Bay				
Vessel/Navire	-	-	-	-
Other/Autre	-	-	-	-
TOTAL	-	-	-	-
YEAR AGO/ANNÉE DERNIÈRE	-	-	-	.2
STOCKS IN SELECTED POSITIONS/ DISPONIBILITÉS DANS LES POSTES SUIVANTS				
		Wheat/ Blé		Barley/ Orge
Primary Elevators/Silos primaires 2/				
Manitoba		44.1		11.2
Saskatchewan		86.5		38.1
Alberta & B.C./Alberta et C.-B.		31.5		34.8
TOTAL		162.1		84.1
YEAR AGO/ANNÉE DERNIÈRE		168.7		65.7
Thunder Bay 1/		5.3		.2
Eastern Transfer Elevators/ Silos de transbordement de l'Est				
Bay and Upper Lake/Baie Georgienne et Haut-des-Lacs		11.5		.1
Lower Lake and Upper St. Lawrence/ Bas-des-Lacs et Haut-Saint-Laurent		.7		.9
Lower St. Lawrence/Bas-Saint-Laurent		7.8		39.4
Maritimes		5.7		-
TOTAL - ABOVE POSITIONS/POSTES CI-DESSUS		193.1		124.7
YEAR AGO/ANNÉE DERNIÈRE		171.9		71.5

1/ Thunder Bay stocks are estimated from a survey of major owners of non-Board stock in Thunder Bay./Les stocks à Thunder Bay sont calculés d'après un sondage mené auprès des propriétaires principaux des stocks de grains fourragers hors-Commission de Thunder Bay.

2/ Accounting stocks of non-Board feed grains reported by licensees have been edited so that they represent the stocks currently available in primary elevators./Les stocks comptables de grains fourragers hors-Commission tels que rapportés par les titulaires de licence ont été révisés pour qu'ils représentent les stocks actuellement disponibles aux silos primaires.

3/ In addition to the above stocks there is 37.5 thousand tonnes of Eastern Feed Wheat/En plus des figurant ci-dessus 37 500 000 tonnes de blé de l'Est fourrage.

**CANADIAN WHEAT BOARD PRICE QUOTATIONS/
COURS COTÉS PAR LA COMMISSION CANADIENNE DU BLÉ**

						W.E. Oct. 2/05						
						Weekly Average/ Moyenne de la sem.	Year Ago/ année préc.					
						26	27	28	29	30		
- dollars per tonne/en dollars par tonne métrique -												

CDN WHEAT/BLÉ

(Basis in Store St. Lawrence/Rendu Saint Laurent)

Export/Exportation

1 CW RS 13.5	244.05	243.10	241.70	238.95	238.20	241.20	240.76
1 CW DURUM/1 CW DUR	239.60	240.85	240.45	239.40	237.40	239.54	294.07
2 CW DURUM/2 CW DUR	234.60	235.85	235.45	234.40	232.40	234.54	289.07
3 CW DURUM/3 CW DUR	229.60	230.85	230.45	229.40	227.40	229.54	284.07

CDN BARLEY/ORGE

(Basis in Store Thunder Bay/Rendu Thunder Bay)

Malting/Maltage

SP SEL 6R/EX SP 6R	182.00	182.00	182.00	181.00	180.00	181.40	199.40
SEL 6 ROW/EX 6R	179.50	179.50	179.50	178.50	177.50	178.90	196.90
SP SEL 2R/EX SP 2R	194.00	194.00	194.00	193.00	192.00	193.40	211.40
SEL 2 ROW/EX 2R	191.50	191.50	191.50	190.50	189.50	190.90	208.90

**WINNIPEG COMMODITY EXCHANGE CASH PRICE QUOTATIONS/
COURS AU COMPTANT COTÉS PAR LA BOURSE DE MARCHANDISES DE WINNIPEG**

- dollars per tonne/en dollars par tonne métrique -

CDN WHEAT/BLÉ

(Track Thunder Bay/Voie Thunder Bay)

Feed Wheat/Blé de Provende

CW FEED	108.00	108.00	108.00	108.00	108.00	108.00	107.82
---------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------

CDN BARLEY/ORGE

(Basis in Store Alberta/Rendu Alberta)

1 CW

Lethbridge	107.00	107.00	107.00	106.00	107.00	106.80	104.80
------------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------

CDN FLAXSEED/LIN

(Track Thunder Bay/Voie Thunder Bay)

1 CW	319.50	319.50	317.50	315.50	315.50	317.50	460.00
2 CW	317.50	317.50	315.50	313.50	313.50	315.50	458.00

(Par Region/Par région)

1 CW	300.48	300.48	298.48	296.48	296.48	298.48	447.62
------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------

CDN CANOLA

(Basis in Store Pacific Coast/Rendu Côte du Pacifique)

1 CANADA	274.20	270.30	269.70	270.90	273.50	271.72	317.02
2 CANADA	261.20	257.30	256.70	257.90	260.50	258.72	304.02

(Track Thunder Bay/Voie Thunder Bay)

1 CANADA	267.20	263.30	262.70	263.90	266.50	264.72	N/Q
2 CANADA	254.20	250.30	249.70	250.90	253.50	251.72	N/Q

(Par Region/Par région)

1 CANADA	238.19	235.29	231.39	230.79	231.99	233.53	283.50
----------	--------	--------	--------	--------	--------	--------	--------

CANADIAN GRAIN COMMISSION
LICENSEES/TITULAIRES DE LICENCE

<u>Name/Nom</u>	<u>Head Office/Siège Social</u>	<u>Class of Licence/ Catégorie de licence</u>
ADM Agri-Industries Company	Windsor, Ontario	Process/Grain Dealer/Primary
Agtech Processors Inc.	Regina, Saskatchewan	Grain Dealer
Alberta Oats Milling Ltd.	Edmonton, Alberta	Process
Archer-Daniels-Midland Company	Decatur, Illinois, USA	Grain Dealer
BARI – Canada, Inc.	Winnipeg, Manitoba	Grain Dealer
Belle Pulses Ltd.	Bellevue, Saskatchewan	Grain Dealer
Best Cooking Pulses, Inc.	Portage la Prairie, Manitoba	Grain Dealer
Bunge Canada	Oakville, Ontario	Process/Grain Dealer/Primary
Bunge of Canada Ltd./Bunge du Canada Ltée	Quebec City, Quebec	Transfer
C.B. Constantini Ltd.	Vancouver, B.C.	Grain Dealer
Canada Malting Co. Limited	Calgary, Alberta	Process/Grain Dealer/Primary
Canary Island Seed Associates Inc.	Sedley, Saskatchewan	Grain Dealer
Canbra Foods Ltd.	Lethbridge, Alberta	Process
Can-Oat Milling	Portage la Prairie, Manitoba	Process
Cargill Limited	Winnipeg, Manitoba	Terminal/Process/Transfer/ Grain Dealer/Primary
Cascadia Terminal	Calgary, Alberta	Terminal
Cloutier Agra Seeds Inc.	Winnipeg, Manitoba	Grain Dealer
CMI Terminal Joint Venture	Winnipeg, Manitoba	Primary
Commodity Marketing Company	Alpharetta, Georgia, USA	Grain Dealer
ConAgra Limited	Winnipeg, Manitoba	Process/Grain Dealer
Dawn Food Products (Canada), Ltd.	Saskatoon, Saskatchewan	Process
Delmar Commodities Ltd.	Winkler, Manitoba	Grain Dealer, Primary
Export Packers Company Limited	Brampton, Ontario	Grain Dealer
FGDI, L.L.C.	West Des Moines, Iowa, USA	Grain Dealer, Primary
Fill-More Seeds Inc.	Fillmore, Saskatchewan	Primary
Finora Inc.	Surrey, B.C.	Grain Dealer
Gambrinus Malting Corporation	Armstrong, BC	Process
Gardiner Dam Terminal Joint Venture	Winnipeg, Manitoba	Primary
General Mills Canada Corporation	Mississauga, Ontario	Grain Dealer
Global Grain Canada Ltd.	Plum Coulee, Manitoba	Grain Dealer/Primary
Goderich Elevators Limited	Goderich, Ontario	Transfer
Grain Millers Canada Corp.	Yorkton, Saskatchewan	Process
Grain Solutions Inc.	Viking, Alberta	Grain Dealer/Primary
Great Lakes Elevator Company Limited, The	Owen Sound, Ontario	Transfer
Great Northern Grain Terminals Ltd.	Nampa, Alberta	Grain Dealer/Primary
Great Sandhills Terminal Marketing Centre Ltd.	Leader, Saskatchewan	Primary
Great Western Grain Company Ltd.	Lloydminster, Saskatchewan	Grain Dealer
Halifax Port Authority	Halifax, Nova Scotia	Transfer
Horizon Agro Inc.	Morris, Manitoba	Grain Dealer
Hudson Bay Port Company	Churchill, Manitoba	Terminal
International Malting Company Canada Ltd.	Winnipeg, Manitoba	Process
James Richardson International Limited	Winnipeg, Manitoba	Terminal/Transfer/Primary
James Richardson International (Quebec) Limited/James Richardson International (Québec) Limitée	Boucherville, Quebec	Transfer

CANADIAN GRAIN COMMISSION
LICENSEES/TITULAIRES DE LICENCE

<u>Name/Nom</u>	<u>Head Office/Siège Social</u>	<u>Class of Licence/ Catégorie de licence</u>
Johnson Seeds Ltd., S.S.	Arborg, Manitoba	Primary
Keystone Grain Ltd.	Winkler, Manitoba	Grain Dealer
Lackawanna Products Corp.	Clarence, New York, USA	Grain Dealer
Lakeside Pulse & Special Crops Ltd.	Winnipeg, Manitoba	Grain Dealer
Les Élévateurs des Trois-Rivières Ltée	Trois-Rivieres, Quebec	Transfer
Les Grains Lac Supérieur Ltée / Lake Superior Grain Ltd	Trois-Rivieres, Quebec	Grain Dealer
Linear Grain Inc.	Carman, Manitoba	Grain Dealer
London Agricultural Commodities, Inc.	London, Ontario	Grain Dealer
Louis Dreyfus Canada Ltd.	Calgary, Alberta	Transfer /Grain Dealer/Primary
Maviga N.A., Inc.	Regina, Saskatchewan	Grain Dealer
Mid-Sask Terminal Ltd.	Watrous, Saskatchewan	Grain Dealer/Primary
Mission Terminal Inc.	Winnipeg, Manitoba	Terminal/Grain Dealer
Mitchell Grain Company Inc.	Spruce Grove, Alberta	Grain Dealer
Montana Specialty Mills, L.L.C.	Great Falls, Montana, USA	Grain Dealer
Montreal Port Authority/Administration portuaire de Montréal	Montreal, Quebec	Transfer
North East Terminal Ltd.	Wadena, Saskatchewan	Grain Dealer/Primary
North West Terminal Ltd.	Unity, Saskatchewan	Primary
Pacific Elevators Limited	Calgary, Alberta	Terminal
Parent Seed Farms Ltd.	St. Joseph, Manitoba	Grain Dealer
Parkland Pulse Grain Co. Ltd.	North Battleford, Saskatchewan	Grain Dealer
Parrish & Heimbecker, Limited	Winnipeg, Manitoba	Terminal/Process/Grain Dealer/ Primary
PATERSON GRAIN, a division of Paterson GlobalFoods Inc.	Winnipeg, Manitoba	Process/Grain Dealer/Primary
Permolex Ltd.	Red Deer, Alberta	Process
Pioneer Grain Company, Limited	Winnipeg, Manitoba	Grain Dealer/Primary
Prairie Flax Products Inc.	MacGregor, Manitoba	Process
Prairie Flour Mills Ltd.	Elie, Manitoba	Process
Prairie Malt Limited	Biggar, Saskatchewan	Process
Prairie Pulse Inc.	Vanscoy, Saskatchewan	Grain Dealer
Prairie West Terminal Ltd.	Plenty, Saskatchewan	Grain Dealer/Primary
Prince Rupert Grain Ltd.	Prince Rupert, B.C.	Terminal
Providence Grain Group Inc.	Fort Saskatchewan, Alberta	Primary
Rahr Malting Canada Ltd.	Alix, Alberta	Process
Roy Legumex Inc.	St. Jean Baptiste, Manitoba	Grain Dealer
Sabourin Seed Service Ltd.	St. Jean Baptiste, Manitoba	Grain Dealer
Saskatchewan Wheat Pool Inc.	Regina, Saskatchewan	Terminal/Process/Grain Dealer/Primary/
Saskcan Pulse Trading Inc.	Regina, Saskatchewan	Grain Dealer
Scoular Canada, Ltd.	Calgary, Alberta	Grain Dealer
Seed-Ex Inc.	Letellier, Manitoba	Grain Dealer
Seedtec Ltd.	Qu'Appelle, Saskatchewan	Grain Dealer/Primary
Shafer Commodities Inc.	Vancouver, B.C.	Grain Dealer
Simpson Seeds Inc.	Moose Jaw, Saskatchewan	Grain Dealer

CANADIAN GRAIN COMMISSION
LICENSEES/TITULAIRES DE LICENCE

<u>Name/Nom</u>	<u>Head Office/Siège Social</u>	<u>Class of Licence/ Catégorie de licence</u>
Smucker Foods of Canada Co.	Markham, Ontario	Process
South West Terminal Ltd.	Gull Lake, Saskatchewan	Grain Dealer/Primary
Southland Pulse Inc.	Estevan, Saskatchewan	Grain Dealer
Stow (1986) Ltd., R.T.	Carman, Manitoba	Grain Dealer
Terminal 22 (1998) Inc.	Balcarres, Saskatchewan	Grain Dealer/Primary
Thompsons Limited	Blenheim, Ontario	Grain Dealer
Township of Edwardsburgh/Cardinal, The Corporation of the	Spencerville, Ontario	Transfer
Tri Lake Agri Limited	Winnipeg, Manitoba	Primary
United Farmers of Alberta Co-operative Limited	Calgary, Alberta	Grain Dealer
United Grain Growers Limited DBA Agricore United	Winnipeg, Manitoba	Terminal/Grain Dealer/Primary
Vancouver Wharves Limited Partnership	North Vancouver, B.C.	Terminal
Vanderveen Commodity Service Ltd.	Carman, Manitoba	Grain Dealer
Veikle Grain Ltd.	Cutknife, Saskatchewan	Grain Dealer
Walhalla Bean Co. (Canada) Ltd.	Walhalla, North Dakota, USA	Primary
Walker Seeds Ltd.	Tisdale, Saskatchewan	Grain Dealer
Western Grain By-Products Storage Ltd.	Thunder Bay, Ontario	Terminal
Westlock Terminals (NGC) Ltd.	Westlock, Alberta	Grain Dealer/Primary
Westmor Terminals Inc.	Morinville, Alberta	Grain Dealer/Primary
Wetaskiwin Seed & Grain Co-operative Ltd.	Wetaskiwin, Alberta	Grain Dealer
Weyburn Inland Terminal Ltd.	Weyburn, Saskatchewan	Grain Dealer/Primary
Wilbur-Ellis Company of Canada Limited	Lethbridge, Alberta	Grain Dealer
Windsor Grain Terminal Ltd.	Windsor, Ontario	Transfer
XCAN Grain	Winnipeg, Manitoba	Grain Dealer

PRELIMINARY REVISED FIGURES - CROP YEAR 2004-05
RÉSULTATS PRÉLIMINAIRES RÉVISÉS - CAMPAGNE AGRICOLE 2004-05

Oct. 2, 2005

	CDN Wheat/Blé (Except Dur) sauf blé dur	CDN Durum Wheat/ Blé dur	CDN Oats/ Avoine	CDN Barley/ Orge	CDN Flax- seed/ Lin	CDN Canola	CDN Peas/ Pois	CDN Corn/ Mais	TOTAL
Primary Elevator stocks in Store - July 31, 2005									
<u>Stocks des silos de collecte en magasin - 31 juillet 2005</u>									
Manitoba	375.5	4.7	27.3	23.3	.8	66.5	2.9	.1	501.1
Saskatchewan	747.1	388.6	54.8	287.0	1.6	138.6	56.0	-	1 673.7
Alberta	529.9	126.5	6.9	76.2	-	73.1	11.7	-	824.3
B.C.	16.1	-	1.9	4.5	-	6.4	-	-	28.9
TOTALS	1 668.6	519.8	90.9	391.0	2.4	284.6	70.6	.1	3 028.0
Stocks - July 31, 2004									
le 31 juillet 2004	1 701.4	417.5	64.4	281.5	13.1	140.4	16.2	.6	2 635.1
Primary Elevator Receipts - Crop Year 2004-05									
<u>Arrivages aux silos de collecte - Campagne agricole 2004-05</u>									
Manitoba	3 145.5	8.8	457.8	188.2	107.2	1 303.1	79.5	2.6	5 292.7
Saskatchewan	5 437.5	2 628.1	568.5	2 229.4	263.3	1 525.8	1 201.1	-	13 853.7
Alberta	4 981.0	944.5	83.2	1 004.4	15.5	2 004.6	278.6	-	9 311.8
B.C.	54.8	-	9.4	24.6	-	82.6	6.7	-	178.1
TOTALS	13 618.8	3 581.4	1 118.9	3 446.6	386.0	4 916.1	1 565.9	2.6	28 636.3
Receipts/Arrivages - 2003-04	13 323.2	3 022.5	1 294.3	4 203.9	560.2	5 228.2	951.2	23.8	28 607.3
Primary Elevator Shipments - Crop Year 2004-05									
<u>Expéditions des silos de collecte - Campagne agricole 2004-05</u>									
Manitoba	3 371.8	12.3	456.6	189.2	112.4	1 276.9	82.9	3.1	5 505.2
Saskatchewan	5 482.6	2 591.2	545.9	2 088.9	272.0	1 458.3	1 170.8	-	13 609.7
Alberta	5 009.2	892.0	70.3	1 084.9	16.4	1 965.0	269.1	-	9 306.9
B.C.	49.5	-	12.5	23.0	-	80.8	7.1	-	172.9
TOTALS	13 913.1	3 495.5	1 085.3	3 386.0	400.8	4 781.0	1 529.9	3.1	28 594.7
Shipments/Expéditions - 2003-04	13 273.8	3 195.7	1 299.8	4 091.8	564.9	5 344.0	968.0	48.6	28 786.6
Visible Supplies - All Positions/ <u>Approvisionnement visible - toutes positions</u>									
July 31, 2005/le 31 juillet 2005	3 095.3	1 426.5	143.4	681.0	14.8	662.7	228.6	58.0	6 310.3
July 31, 2004/le 31 juillet 2004	3 095.9	1 002.6	97.4	529.2	42.6	357.9	32.8	61.8	5 220.2
<u>Deliveries/Livraisons</u>									
Crop Year 2004-05									
Campagne agricole 2004-05	14 858.7	3 941.2	1 436.0	3 633.7	386.6	6 509.6	1 566.0	191.5	32 523.3
Crop Year 2003-04									
Campagne agricole 2003-04	14 988.8	3 351.6	1 545.2	4 498.2	560.3	6 731.6	951.2	243.8	32 870.7
<u>Canadian Domestic/A l'intérieur du pays</u>									
Crop Year 2004-05									
Campagne agricole 2004-05	4 401.2	523.6	678.6	2 684.9	20.3	3 141.8	113.5	79.5	11 643.4
Crop Year 2003-04									
Campagne agricole 2003-04	3 577.0	328.0	617.9	2 630.4	45.2	3 250.8	367.8	107.5	10 924.6
<u>Exports/Exportations</u>									
Crop Year 2004-05									
Campagne agricole 2004-05	10 835.4	3 173.8	715.8	1 170.6	415.4	3 314.7	1 340.6	128.6	21 094.9
Crop Year 2003-04									
Campagne agricole 2003-04	11 511.5	3 379.5	953.2	1 773.7	561.9	3 722.1	1 003.4	89.7	22 995.0

EXPLANATORY NOTES ALL GRAINS

1. The majority of the statistics presented in this publication are collected under the authority of the Canada Grain Act. Primary and process elevator companies report their grain handling activity on a weekly basis while terminal and transfer elevator information is received daily. Terminal and transfer elevator figures are current to the day but a lag exists in primary elevator statistics due to the large numbers of reporting points and the processing required at head office. As most deliveries occur at the primary level and most disposition occurs at the terminal level, an imbalance occurs in reported weekly statistics.

2. Statistics represent stocks and handlings of grain net of dockage at licensed Canadian elevators only. Although still termed 'net', terminal elevator shipments and exports of flaxseed and canola include approximately 2% dockage.

3. Domestic disappearance refers to grain i) processed in a licensed elevator, ii) shipped from a licensed to an unlicensed process elevator, or iii) shipped from a licensed elevator for use as food, feed or seed. Canadian grain processed in Canada is included in domestic disappearance whether or not the end product is consumed domestically or exported.

4. In addition, Statistics Canada indicates exports to the United States: 520 900 (226 400) tonnes of Oats, 52 400 (46 700) tonnes of Flaxseed, 97 400 (32 400) tonnes of Canola, and 167 800 (268 500) tonnes of Corn between August, 2004 and July, 2005. Year ago figures are shown in brackets.

5. Stock adjustments due to elevator weighovers, drying, grain cleaned ex dockage and handling adjustments due to reporting revisions are incorporated weekly into cumulative statistics. Other stock adjustments resulting from reporting lags and yearly reporting revisions are included only at year end.

NOTES EXPLICATIVES TOUT LE GRAIN

1. La plupart des statistiques figurant dans la présente publication sont recueillies en vertu de la *Loi sur les grains du Canada*. Les silos primaires et les silos de transformation nous informent de leurs activités de manutention toutes les semaines tandis que les silos terminaux et les silos de transbordement le font quotidiennement. Les données que fournissent les silos terminaux et les silos de transbordement sont à jour, mais il existe un écart dans le cas des silos primaires par suite du grand nombre de déclarants et des tâches ultérieures dont doit s'acquitter le Bureau central. Comme la plupart des livraisons se situent à l'échelon primaire et la plupart des écoulements à l'échelon terminal, il est possible que les statistiques ne concordent pas.

2. Les statistiques représentent les manutentions et les stocks «nets» de grains uniquement aux silos canadiens agréés. Bien que les expéditions et les exportations de lin et de canola effectuées par les silos terminaux soient toujours qualifiées de «nettes», elles renferment environ 2 pour cent d'impuretés.

3. L'écoulement sur le marché intérieur se rapporte au grain : i) traité dans un silo agréé, ii) expédié d'un silo agréé à un silo de transformation non agréé et iii) expédié d'un silo agréé pour être utilisé comme aliment, aliment du bétail ou semences. Le grain canadien traité au Canada est compris dans l'écoulement intérieur peu importe que le produit final soit consommé au pays ou exporté.

4. En outre, Statistique Canada déclare: 520 900 (226 400) tonnes d'avoine, 52 400 (46 700) tonnes de lin, 97 400 (32 400) tonnes de canola, et 167 800 (268 500) tonnes de maïs exporté entre le mois d'août, 2004 et juillet, 2005. (2003-2004 entre parenthèses)

5. Les redressements de stocks attribuables aux pesées de contrôle, au séchage et au grain nettoyé (impuretés) ainsi que les redressements de manutentions attribuables aux déclarations révisées sont inclus dans les données cumulatives toutes les semaines. Les autres redressements, qui résultent d'écarts et de déclarations annuelles révisées, ne sont inclus qu'en fin de campagne.

DOMESTIC FEED GRAINS

1. Feed grain disappearance through the licensed elevator system accounts for only a portion (approximately 10-15%) of the total feed grain use. Most grain disappearance occurs on farms or moves outside the elevator system in farm to farm and farm to feedlot transactions.

2. Statistics on page 13 of this publication refer to Canadian domestic feed grains. This stock and handling information is included in the totals presented in the rest of the publication. That is, the domestic feed grain information is a sub set of the 'all grains' information presented on pages 3 to 13.

3. Canadian Wheat Board sales ex primary elevators are not included in commercial disappearance statistics. Sales ex Thunder Bay are reflected in Thunder Bay shipments but are not included in deliveries at Thunder Bay.

4. At times non-Board stocks and handlings are difficult to determine precisely because non-Board feed grain is physically the same commodity as Canadian Wheat Board feed grain. Through various transactions, any parcel of feed grain can change from Board to non-Board and back again before leaving the elevator system.

GRAINS FOURRAGERS CANADIENS

1. L'écoulement des grains fourragers par le réseau de silos agréés ne représente qu'une partie (environ de 10 à 15 pour cent) du total de ces grains. L'écoulement se produit en majeure partie dans les fermes, ou bien le grain est acheminé en dehors du réseau de silos et fait l'objet de transactions entre fermes ou de transactions entre fermes et parcs d'engraissement.

2. Les statistiques figurant à la page 13 de la publication se rapportent aux grains fourragers sur le marché intérieur. Ces renseignements sur les stocks et les manutentions sont inclus dans les totaux indiqués dans le reste de la publication. En d'autres mots, les renseignements sur les grains fourragers susmentionnés représentent un sous-groupe des données sur tous les grains (pages 3 à 13).

3. Les ventes de la Commission canadienne du blé, en partance des silos primaires, ne sont pas incluses dans les statistiques sur l'écoulement commercial. Les ventes, en partance de Thunder Bay, sont incluses dans les expéditions de Thunder Bay, mais ne sont pas incluses dans les arrivages à Thunder Bay.

4. Il arrive que les stocks et les manutentions hors-Commission soient difficiles à déterminer avec précision. Cela s'explique par le fait que les grains fourragers hors-Commission sont, du point de vue physique, les mêmes produits marchands que les grains fourragers de la Commission et, par conséquent, à la suite de plusieurs transactions, tout lot particulier de ces grains peut passer de l'un à l'autre et repasser au premier avant même d'avoir quitté le réseau de silos.